



**RAT DER  
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 19. Februar 2013 (21.02)  
(OR. fr,ga)**

**6626/13**

**JUR 79  
INST 83  
COUR 13**

**ÜBERMITTLUNGSVERMERK**

Absender: Herr V. SKOURIS, Präsident des Gerichtshofs der Europäischen Union

Eingangsdatum: 6. Februar 2013

Empfänger: Herr E. GILMORE, Präsident des Rates der Europäischen Union und der Konferenz der Vertreter der Regierungen der Mitgliedstaaten

Betr.: Gericht für den öffentlichen Dienst der Europäischen Union  
– Ausscheiden von Frau Irena Boruta

*Sehr geehrter Herr Präsident,*

*beiliegend leite ich gemäß Art. 5 Abs. 2 des Protokolls über die Satzung des Gerichtshofs in Verbindung mit Art. 5 Abs. 1 des Anhangs dieser Satzung ein Schreiben vom 28. Januar 2013 an Sie weiter, mit dem Frau Irena Boruta, Richterin am Gericht für den öffentlichen Dienst der Europäischen Union, ihren Rücktritt zum 1. Oktober 2013 erklärt.*

*Ich bitte Sie, die Regierungen der Mitgliedstaaten hiervon zu unterrichten.*

*Genehmigen Sie, Herr Präsident, den Ausdruck meiner vorzüglichen Hochachtung.*

*Vassilios SKOURIS*

GERICHT FÜR DEN ÖFFENTLICHEN  
DIENST DER EUROPÄISCHEN UNION



Irena BORUTA

Richterin

**ÜBERSETZUNG**

Herrn Vassilios SKOURIS  
Präsident des Gerichtshofs der  
Europäischen Union  
L-2925 Luxemburg

Luxemburg, den 28. Januar 2013

Sehr geehrter Herr Präsident,

hiermit unterrichte ich Sie von meiner Entscheidung, zum 1. Oktober 2013 von meinem derzeitigen Amt als Richterin am Gericht für den öffentlichen Dienst der Europäischen Union zurückzutreten. Nach bald acht bereichernden Jahren an diesem Gericht möchte ich mich wieder der universitären Lehre und Forschung widmen.

Ich möchte Sie auch bitten, dieses Schreiben an den Präsidenten des Rates weiterzuleiten.

Mit vorzüglicher Hochachtung

Irena Boruta